

Digriet tal-Qorti tal-?ustizzja (It-Tielet Awla) tal-5 ta' Frar 2009 – Mechel Nemunas vs Valstybin? mokes?i? inspekcija prie Lietuvos Respublikos finans? ministerijos

(Kaw?a C?119/08)

“L-ewwel subparagrafu tal-Artikolu 104(3) tar-Regoli tal-Pro?edura – L-Ewwel Direttiva tal-VAT – Sitt Direttiva tal-VAT – Artikolu 33(1) – Kun?ett ta’ ‘taxxi fuq id-d?ul mill-bejg?’ – Taxxa kkalkolata abba?i tad-d?ul mill-bejg? tal-impri?i inti?a li tiffinanzja programm ta’ manutenzjoni u ta’ ?vilupp tat-toroq nazzjonali”

Dispo?izzjonijiet fiskali – Armonizzazzjoni tal-li?ijiet – Taxxi fuq id-d?ul mill-bejg? – Sistema komuni ta’ taxxa fuq il-valur mi?jud – Projbizzjoni ta’ ?bir ta’ taxxi nazzjonali o?ra li jkollhom in-natura ta’ taxxi fuq id-d?ul mill-bejg? (Direttiva tal-Kunsill 77/388, Artikolu 33(1)) (ara l-punti 34-38 u d-dispo?ittiv)

Su??ett

Talba g?al de?i?joni preliminari – Lietuvos vyriausiasis administraciniis teismas – Interpretazzjoni tal-Ewwel Direttiva tal-Kunsill 67/227/KEE, tal-11 ta’ April 1967 fuq l-armonizazzjoni tal-le?islazzjoni tal-Istati Membri dwar it-taxxi fuq il-bejg? [d?ul mill-bejg?] (?U Edizzjoni Spe?jali bil-Malti, Kapitolu 9, Vol. 1, p. 3-4) u tal-Artikolu 33 tas-Sitt Direttiva tal-Kunsill 77/388/KEE, tas-17 ta’ Mejju 1977, fuq l-armonizzazzjoni tal-li?ijiet ta’ l-Istati Membri dwar taxxi fuq id-d?ul mill-bejg? - Sistema komuni ta’ taxxa fuq il-valur mi?jud: ba?i uniformi ta’ stima (?U ?U Edizzjoni Spe?jali bil-Malti, Kapitolu 9, Vol. 1, p. 33-62) – Taxxa Litwana tat-triq ikkalkolata abba?i tad-d?ul mill-bejg? ta’ impri?a sabiex ji?i ffinanzjat il-programm ta’ manutenzjoni u ta’ ?vilupp tat-toroq nazzjonali.

Dispo?ittiv

L-Artikolu 33 tas-Sitt Direttiva tal-Kunsill 77/388/KEE, tas-17 ta’ Mejju 1977, fuq l-armonizzazzjoni tal-li?ijiet ta’ l-Istati Membri dwar taxxi fuq id-d?ul mill-bejg? - Sistema komuni ta’ taxxa fuq il-valur mi?jud: ba?i uniformi ta’ stima, kif emendata bid-Direttiva tal-Kunsill 91/680/KEE, tas-16 ta’ Di?embru 1991, g?andu ji?i interpretat fis-sens li huwa ma jipprekludix il-?bir ta’ taxxa b?at-taxxa fuq id-d?ul prevista mil-Li?i Litwana fuq l-iffinanzjar tal-programm ta’ manutenzjoni u ta’ ?vilupp tat-toroq (Lietuvos Respublikos keli? prieži?ros ir pl?ros programos finansavimo ?statymas).